



## **ВОССОЕДИНЕНИЕ СЕМЬИ В ОБЩЕМ РЕЖИМЕ**

### **ПРИМЕНЯЕМОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО**

*Директива 2003/86/CE от 22 сентября, о праве на воссоединение семьи.*

*Органический закон 4/2000 от 11 января «О правах и свободах иностранных граждан в Испании и об их социальной интеграции» (ст.ст. с 16 по 19)*

*Регламент Органического закона 4/2000, одобренный Королевским указом 557/2011 от 20 апреля (ст.ст. с 52 по 58).*

### **НЕОБХОДИМЫЕ ДОКУМЕНТЫ**

1. На визу подает лично заявитель. Только в исключительных случаях и при наличии уважительных причин может быть разрешена подача документов аккредитованным представителем.
2. Два экземпляра анкеты на национальную визу, заполненные соответствующим образом на испанском языке, подписанные лицом, на имя которого запрашивается виза, и две недавние фотографии 3,5 x 4,5 цветные, анфас, с непокрытой головой, на белом фоне.
3. Загранпаспорт сроком действия не менее 4 месяцев, и ксерокопии всех его страниц.
4. Внутренний паспорт, плюс ксерокопии всех его страниц.
5. Справка об отсутствии судимости, недавняя, с переводом на испанский, заверенным в отделе легализации Генерального Консульства Испании в Москве либо сделанным официально признанным в Испании присяжным переводчиком, выданная не ранее чем за 3 месяца до обращения за визой компетентным органом стран, где заявитель проживал в течение 5 лет, предшествующих подаче заявления (Только для совершеннолетних). Заявителям-гражданам Российской Федерации, Белоруссии, Армении и Узбекистана обязательно проставить на этой справке Гаагский апостиль. Гражданам Туркменистана нужно подать справку об отсутствии судимости, выданную дипломатическим персоналом их консульства в РФ. Справку подавать с приложением незаверенной ксерокопии.
6. Недавняя медицинская справка с переводом на испанский, заверенным в отделе легализации Генерального Консульства Испании в Москве либо сделанным официально признанным в Испании присяжным переводчиком, выданная не ранее чем за 3 месяца до обращения за визой. Справка должна содержать следующую или схожую с ней формулировку: "*Настоящим удостоверяется, что г-н/г-жа \_\_\_\_\_ не страдает заболеваниями, могущими нанести вред здоровью людей, оговоренными в Международном Положении о Санитарии от 2005 г.*" Подавать с приложением незаверенной ксерокопии.
7. Разрешение на воссоединение семьи, полученное родственником в Испании. Его копия должна быть подана в Консульство в течение двух месяцев со дня оповещения воссоединяющегося лица в Испании.



**CONSULADO GENERAL  
DE ESPAÑA EN MOSCÚ**

Генеральное Консульство Испании  
Стремянный переулок, 31/1  
115054 Москва - Российская Федерация  
Тел.: +7 (495) 234 22 97 / 98  
Факс: +7 (495) 234 22 86  
E-mail: [cog.moscu.res@maec.es](mailto:cog.moscu.res@maec.es)

8. Оригиналы документов, подтверждающих родство с воссоединяющим лицом и, в соответствующих случаях, возраст и экономическую зависимость от воссоединяющего лица, с переводом, заверенным в отделе легализации Генерального Консульства Испании в Москве либо сделанным официально признанным в Испании присяжным переводчиком. Подавать с приложением незаверенной ксерокопии.
9. Ксерокопия вида на жительство воссоединяющего лица в Испании.
10. Для несовершеннолетних - нотариальное разрешение на их переезд на ПМЖ в Испанию, с апостилем, с переводом на испанский, заверенным в отделе легализации Генерального Консульства Испании в Москве либо сделанным официально признанным в Испании присяжным переводчиком, от того из родителей, кто не участвует в воссоединении семьи. Если дети имеют только одного родителя: документы, подтверждающее, что только один из родителей обладает родительскими правами. Подавать с приложением незаверенной ксерокопии.

**ДРУГИЕ ТРЕБОВАНИЯ И ЗАМЕЧАНИЯ**

**Заявитель не должен находиться нелегально на территории Испании.**

**ЗАПИСЬ НА ПРИЕМ:** Запись на прием для подачи документов производится через веб-сайт: [https://blsspain-russia.com/moscow/embassy\\_appointment.php](https://blsspain-russia.com/moscow/embassy_appointment.php)

**КСЕРОКОПИИ:** Напоминаем, что каждый документ подается с приложением одной ксерокопии. Копии снимаются после заверки переводов и/или легализации документов.

**ДОКУМЕНТЫ:** В случае необходимости и дополнительно к предоставленным документам, консульская служба вправе потребовать представить сведения, которые сочтет необходимыми для рассмотрения дела.

**ПЕРЕВОД:** Требуется перевод на испанский язык всех документов, представленных на других языках.

**СОБЕСЕДОВАНИЕ:** На любом этапе оформления дела Генеральное Консульство может потребовать личной явки заявителя в случае, если сочтет это необходимым.

**Любые замечания и вопросы, связанные с визами, просьба направлять на электронный адрес:** [info.dme@blshelpline.com](mailto:info.dme@blshelpline.com)

**ОБЪЯВЛЕНИЕ:** вышеуказанная информация призвана служить ориентиром для лиц, запрашивающих визу. Несмотря на стремление к тому, чтобы она была как можно более подробной и актуальной, данное Консульство не несет ответственности, юридической или какой либо еще, относительно ее точности и отсылает обратиться к действующим правилам Шенгенского соглашения и национального законодательства.

Москва, 4 октября 2018 года.